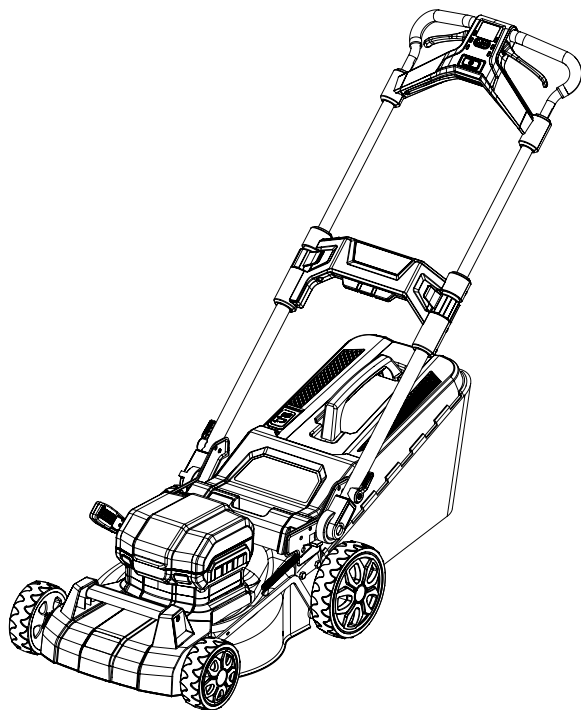




**BLUEBIRD
INDUSTRIES**

Cortacésped a batería **LM 22-41**



Manual de usuario del producto
-traducción de las instrucciones originales-

Contenido

Advertencia.....	1
Protección ambiental.....	1
Instrucciones para el uso del manual.....	1
Descripción de los símbolos.....	1
Símbolos de advertencia.....	2
Especificaciones.....	2
Nombre de las partes.....	3
Uso de la abrazadera rápida.....	4
Montaje del recogedor de césped.....	4
Montaje del bloque trasero.....	5
Montaje del paquete de baterías.....	5
Montaje de la llave de seguridad.....	6
Ajuste de la altura de corte.....	6
Arranque/parada de la máquina.....	7
Sustituir la cuchilla.....	7
Vaciar el recogedor de césped.....	8
Uso y mantenimiento de la batería.....	8
Gestión de errores.....	9
Señalización y precauciones de seguridad.....	10
Servicio postventa.....	13
Declaración.....	13

Estimados usuarios, ante todo, ¡gracias por elegir nuestros productos de alta calidad! Para utilizar el producto de la mejor manera, lea atentamente las instrucciones antes de usarlo, y conserve este manual para referencia futura. Si tiene preguntas sobre el uso, por favor contáctenos a tiempo. Contamos con personal profesional para responder a sus preguntas. Les deseamos una feliz experiencia de uso.

¡Atención!



Por favor, lea atentamente todas las advertencias e instrucciones de seguridad. El incumplimiento de las advertencias e instrucciones pertinentes puede provocar descargas eléctricas, incendios u otras lesiones graves.

Por favor, conserve todas las advertencias e instrucciones para referencia futura.

Protección ambiental



Cúmplase estrictamente con las leyes y regulaciones del país de residencia en materia de eliminación de residuos. Los aparatos eléctricos y electrónicos no pueden eliminarse como residuos domésticos. Los equipos, accesorios y embalajes deben ser partes reciclables.



No tire los equipos en el cubo de basura

Instrucciones para el uso del manual

Documento de idoneidad

Aplicabilidad de las normas de seguridad locales

Lea, comprenda y guarde los documentos relevantes de este manual.

- (1) Instrucciones y especificaciones de seguridad de la batería
- (2) Para información sobre el uso seguro de la batería, consulte el manual.

Descripción de los símbolos



Este símbolo significa que puede causar lesiones graves o la muerte.

Los símbolos de los métodos de funcionamiento indican que es posible evitar lesiones graves y la muerte.

Los símbolos operativos indican que es posible evitar daños a la propiedad y a los equipos.

Símbolos de advertencia



Peligro



Para evitar lesiones accidentales, los usuarios deben leer el manual del usuario antes de utilizar la máquina.



Cuando se utiliza la máquina, es necesario usar gafas de protección.



Cuando utilice la máquina, manténgase alejado de las personas alrededor por al menos 15 metros.



Extraiga la llave durante el montaje, la reparación y la limpieza de la máquina



Evite tocar la cuchilla y las partes cortantes con las manos y los pies



Preste atención a las salpicaduras de cuerpos extraños durante el corte del césped.



Preste atención a las descargas eléctricas.



No tire las máquinas desechadas en el cubo de basura y entréguelas al departamento de reciclaje.



No corte el césped en pendientes superiores a 15° y lugares irregulares.



No deje que la máquina se moje bajo la lluvia y no la guarde en un lugar húmedo.



Sólo después de que todas las partes hayan dejado de funcionar, es posible entrar en contacto con la máquina.

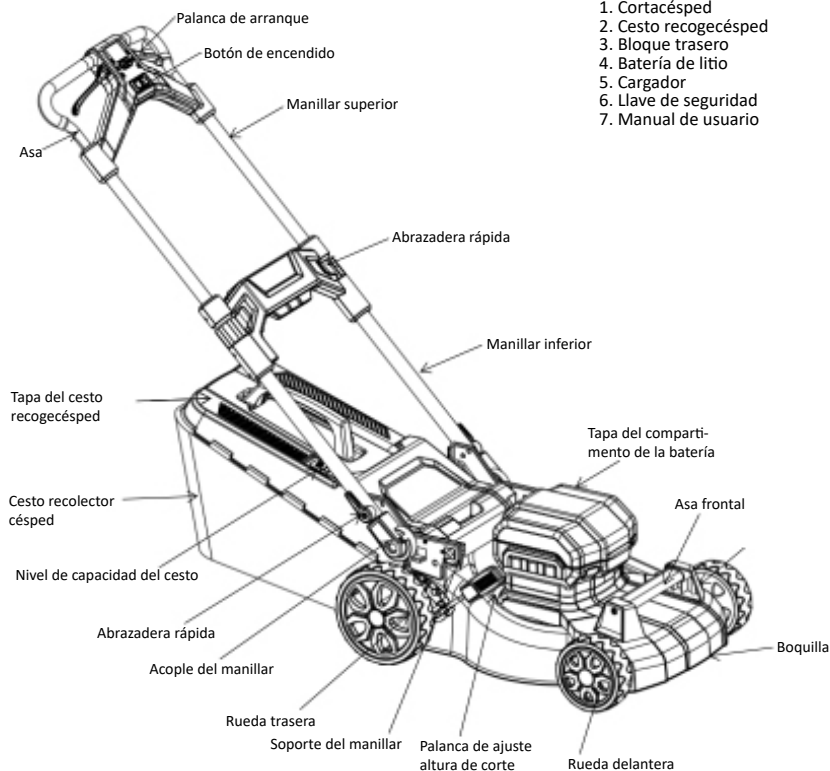
Especificaciones

Modelo	LM 22-41
Tensión máxima	21V 5Ah x2
Tensión nominal	18V 5Ah x2
Velocidad	3000-3500 rpm
Diámetro de corte	16" 406mm
Potencia nominal	750W
Altura de corte	25-75 mm
Volumen del cesto	45 L
Peso neto	26 kg

Lista de piezas

Lista de piezas:

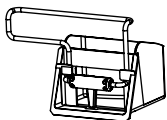
1. Cortacésped
2. Cesto recogecésped
3. Bloque trasero
4. Batería de litio
5. Cargador
6. Llave de seguridad
7. Manual de usuario



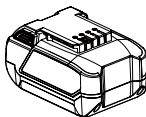
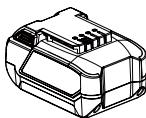
Llave de seguridad



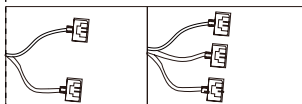
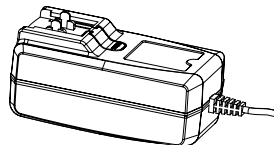
Bloque trasero



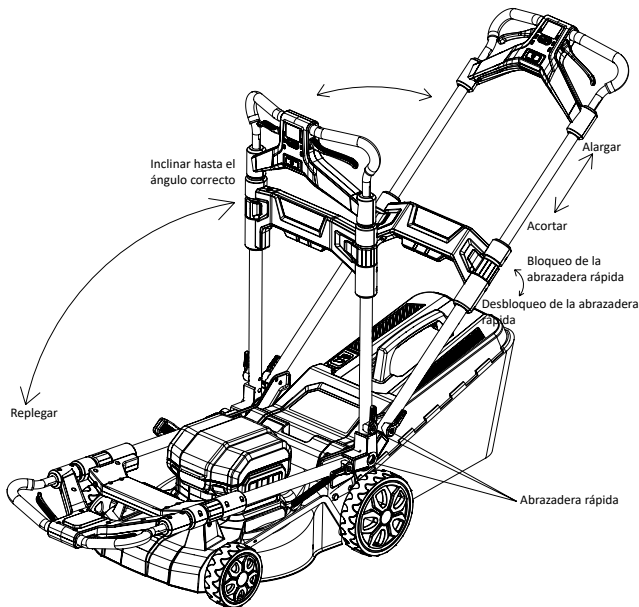
Batería x2



Cargador



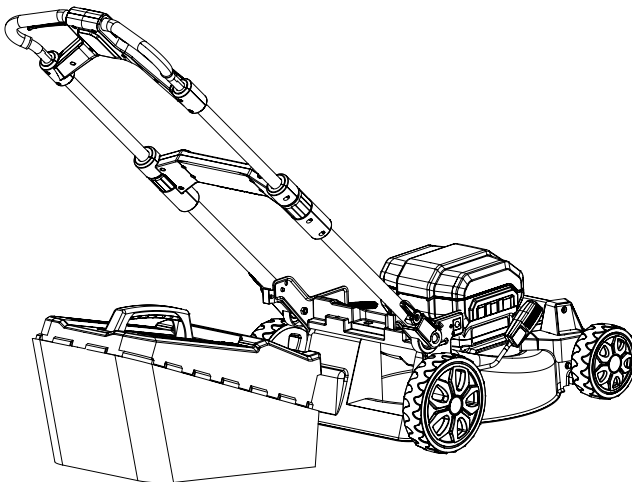
Uso de la abrazadera rápida



- Afloje y gire los abrazaderas del manillar inferior, luego ajuste el manillar a la correcta angulación.
- Suelte las abrazaderas centrales para poder alargar el manillar.
- Alargar el manillar superior y finalmente bloquear las abrazaderas centrales de modo que el manillar quede bien firme.

Nota: Cuando se guarda la máquina, el abrazadera rápida en las barras del manillar superior e inferior puede ser aflojada primero, de modo que las barras del manillar superior e inferior puedan ser dobladas, lo que es conveniente para el almacenamiento.

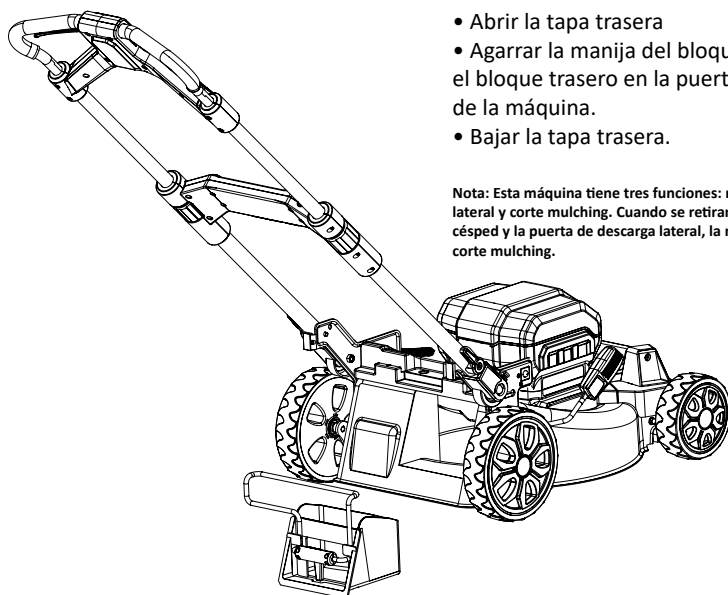
Montaje del cesto recogedor de césped



- Abrir la tapa trasera.
- Agarrar la manija del cesto de recogida de césped y colgar el gancho en la ranura que se encuentra en la parte trasera.
- Bajar el tapa trasera..

Nota: Antes de instalar el cesto de recogida de césped, extraer el bloque trasero de la boca de descarga trasera.

Montaje del bloque trasero

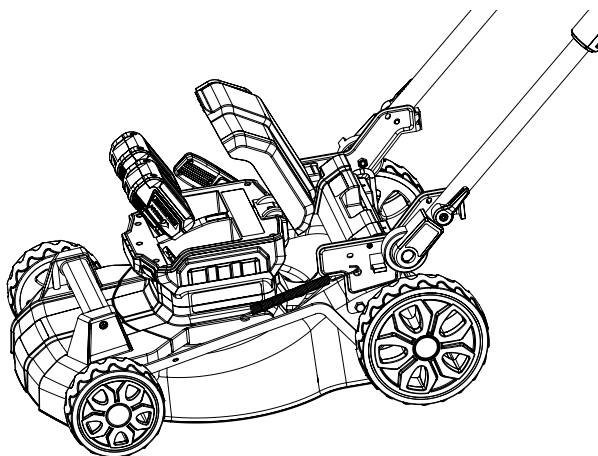


- Abrir la tapa trasera
- Agarrar la manija del bloque trasero e insertar el bloque trasero en la puerta de descarga trasera de la máquina.
- Bajar la tapa trasera.

Nota: Esta máquina tiene tres funciones: recogida de césped, descarga lateral y corte mulching. Cuando se retiran la bolsa de recogida de césped y la puerta de descarga lateral, la máquina está en modo de corte mulching.

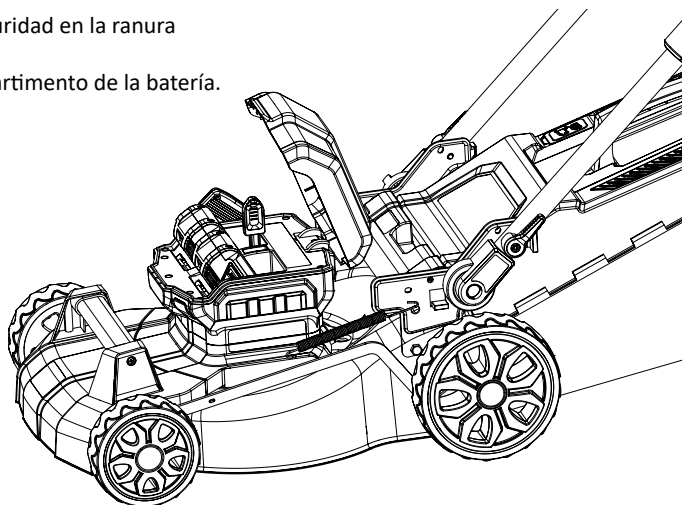
Montaje de las baterías

- Abrir la tapa del compartimento de baterías.
- Insertar las baterías.



Montaje de la llave de seguridad

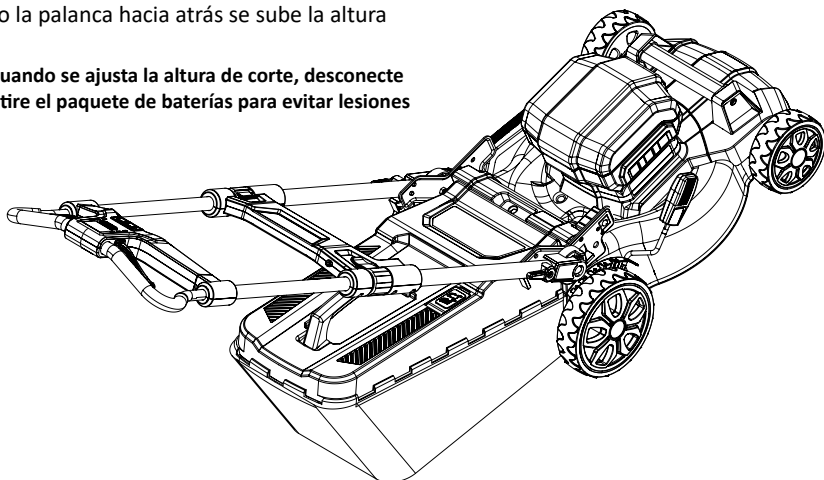
- Insertar la llave de seguridad en la ranura correspondiente.
- Bajar la tapa del compartimento de la batería.



Regular la altura de corte

- Agarrar la manija de ajuste de altura.
 - Esta máquina tiene 6 ajustes:
- Empujando la palanca hacia adelante se baja la altura de corte.
Empujando la palanca hacia atrás se sube la altura de corte.

Atención: Cuando se ajusta la altura de corte, desconecte la llave o retire el paquete de baterías para evitar lesiones personales.



Arranque / Parada de la máquina

Arrancar la máquina:

Instalar la batería y la llave de seguridad.

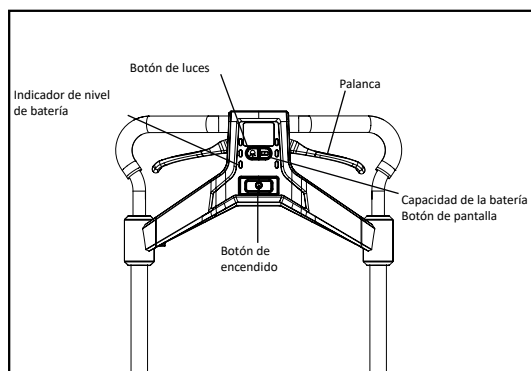
Presione el botón de encendido con una mano. Presione la palanca mientras mantiene presionado el botón de encendido.

Suelte el botón de encendido y la máquina comenzará a funcionar.

Para detener la máquina:

Suelte la palanca.

Advertencia: cuando la máquina no esté en uso o almacenada, retire la llave y el paquete de baterías.



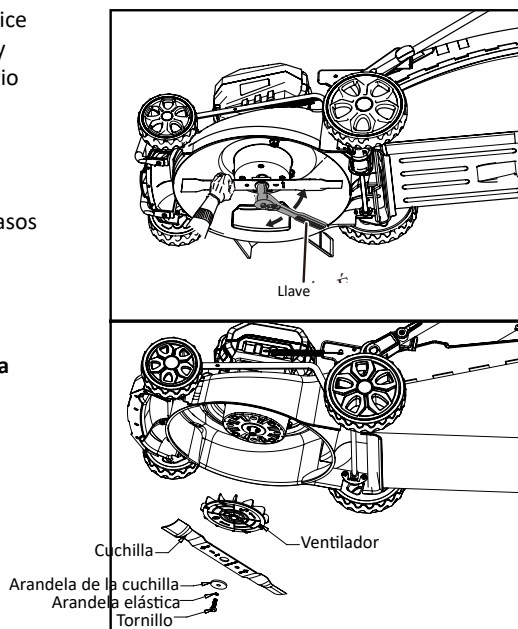
Cambio de la cuchilla

- Sostenga la cuchilla con una mano y utilice una llave de 13 mm para aflojar el perno y retirarlo. (la rotación en sentido antihorario sirve para aflojar, la rotación en sentido horario sirve para apretar).
- Retire el perno y la arandela.
- Retire la cuchilla vieja.
- Instale la nueva cuchilla siguiendo los pasos anteriores.

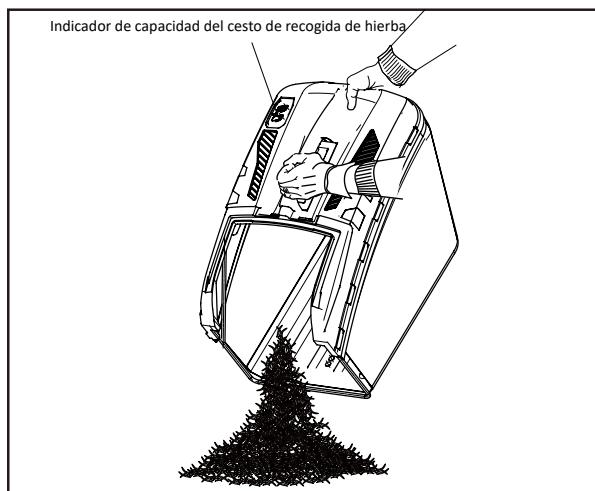
Nota: utilice la cuchilla diseñada específicamente para esta máquina.

Advertencia: para evitar peligros, retire la batería antes de cambiar la cuchilla.

Advertencia: use guantes de protección cuando cambie las cuchillas.



Vaciar el cesto de recogida de hierba

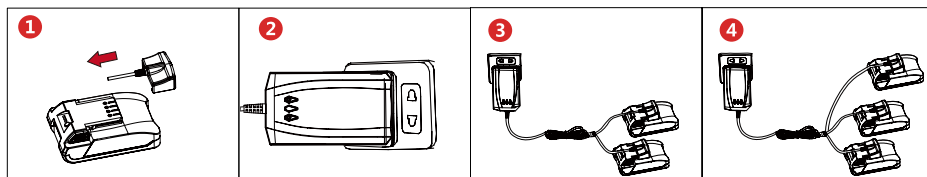


• Después de haber trabajado durante un período de tiempo, es posible abrir el indicador de capacidad del cesto de recogida de hierba para comprobar el nivel.

Nota: Cuando el cesto de recogida esté lleno de hierba, por favor vacíelo a tiempo. Cuando el cesto de recogida de hierba esté dañado, sustitúyalo a tiempo.

Uso y mantenimiento de la batería

➤ Carga de la batería



1. Coloque la batería sobre la mesa e inserte el conector del cargador en la batería, como se muestra en la Figura 1.
2. Conecte el cargador a la toma de corriente.
3. Cuando el indicador está encendido, el rojo indica que la carga está en curso; si los indicadores correspondientes de la batería están todos en verde, la carga está completa.

➤ **Si ocurre una falla, corrijala según el código de solicitud que aparece en la pantalla**

Mensaje de error:

Cuando utilice el producto, si aparece el siguiente código, puede reparar o gestionar la falla según la solicitud correspondiente.

TABLA DE ERRORES		
Tipo de error	Número de parpadeos del LED verde	Solución
Error del sensor de corriente	2	La tarjeta está defectuosa. Devolverlo al distribuidor para su reparación
Tubo MOS dañado	3	La tarjeta está defectuosa. Devolverlo al distribuidor para su reparación
Sobrecarga	4	La hierba es demasiado densa y supera el límite soportado
Pico de sobrecorriente	5	La cuchilla ha tocado un objeto duro, reinicie la máquina
Cuchilla bloqueada	6	La cuchilla está bloqueada por un cuerpo extraño. Retire el cuerpo extraño
Pérdida de fase del motor	7	Verifique si el cable de conexión del motor está conectado correctamente
Baja tensión/sobretensión	8	La batería debe ser cargada o el voltaje de la batería es demasiado alto
El MOS/chip está sobrecalentado	9	Sobrecalentamiento de la placa, deje enfriar la máquina antes de volver a trabajar
Error de comunicación	10	Verifique si el panel está conectado correctamente con la placa base
Error de la placa	11	Si la falla no se elimina, la placa está defectuosa
Detección del motor	12	Verifique si el cable de conexión del motor está conectado correctamente
Error de la placa	13	Si la falla no se elimina, la placa está defectuosa
Error de comunicación entre el panel y la placa base	18	Verifique si el panel está conectado correctamente con la placa base
La palanca está presionada pero la máquina sigue encendida	19	Verifique si el botón de encendido o la palanca de avance están averiados o si la placa está defectuosa

Señalización y precauciones de seguridad

1.1 La herramienta debe estar marcada con la siguiente información de evaluación:

Tensión nominal o rango de tensión nominal en voltios (V); para las herramientas para conexiones estrella-triángulo, deben indicarse claramente dos tensiones nominales (por ejemplo, 230/400V). Para las herramientas marcadas con un rango de tensión que cumple con los requisitos de esta sección, también puede marcarse con una sola tensión o un rango de tensión inferior dentro del rango;

---- el símbolo del tipo de alimentación, pero no puede marcarse con la frecuencia nominal o el rango de frecuencia nominal. El símbolo del tipo de alimentación debe seguir inmediatamente la marca de tensión nominal, excepto para las herramientas trifásicas adecuadas para fuentes monofásicas;

---- potencia nominal de entrada en vatios o kilovatios (W o kW); o corriente nominal, en amperios (A);

Valoraciones marcadas en la herramienta

---- la potencia de entrada o la corriente nominal se refiere a la suma de la potencia máxima de entrada o la suma de la corriente máxima que ocurre en el circuito externo al mismo tiempo.

Si hay un componente reemplazable seleccionado por el dispositivo de control en la herramienta, la potencia nominal de entrada o la corriente nominal corresponde a la carga más alta posible;

---- símbolos de estructura de clase II (solo para herramientas de clase II);

---- excepto el código de clase de protección (código IP) IPX0 para evitar la entrada de agua dañina. Si el código IP omite la primera cifra, el número omitido debe ser reemplazado por la letra "X", por ejemplo IPX5.

Prueba por observación.

1.2 La herramienta debe estar marcada con una de las siguientes advertencias de seguridad:



Advertencia - para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer el manual de instrucciones “;;”

ISO7010:2011 Marcado M002;

-- Símbolos apropiados indicados en las partes 2, 3 y 4.

Si se utiliza la palabra “advertencia”, deben usarse caracteres en negrita de una altura no inferior a 24 mm y no deben estar separados del aforismo o del símbolo gráfico del número de serie 123 de GB/T16273.1-2008.

Si se utilizan aforismos, excepto el “manual de instrucciones” disponible en el “manual de operación” o “guía del usuario”, el contenido de los aforismos debe escribirse literalmente en el orden prescrito.

Si se utilizan símbolos adicionales, estos deben cumplir con las disposiciones de la norma ISO7010 o estar diseñados para cumplir con las disposiciones de la norma GB/T28932 o GB/T2893.3.

1.3 La herramienta debe estar marcada con la siguiente información adicional:

- La razón social, la dirección y cualquier dirección del fabricante o de su representante autorizado deben garantizar que pueda ser contactado. País, región, ciudad y código postal (si existe) se considera suficiente para cumplir con este requisito; -País de origen; Verificación mediante observación y medición.

- El nombre de la herramienta, que puede ser una combinación de letras y/o números. Si el código está explicado en el manual de instrucciones, que especifica el nombre de la herramienta, como “taladro eléctrico” y “cepillo”, el nombre puede expresarse en forma de código;

- el nombre o el tipo de la serie, que permite la identificación técnica del producto, que puede ser compuesto por letras y/o números, o combinado con el nombre de la herramienta;

Nota: El nombre o el tipo de la serie también se conoce como modelo.

- al menos la fecha de producción (o el código de fecha del fabricante) que identifica el año;

- Para las herramientas ensambladas por el usuario final para ensamblar sus partes sueltas, cada parte o paquete debe estar marcado con un logotipo único

- “> 25 kg”, si la masa de la herramienta supera los 25 kg. Las banderas añadidas no deben ser engañosas.

Prueba por observación.

1.4 Advertencia general sobre la seguridad de las herramientas eléctricas

¡Atención! Lea todas las advertencias de seguridad, las ilustraciones y las normas proporcionadas con las herramientas eléctricas. El incumplimiento de las instrucciones enumeradas a continuación puede provocar descargas eléctricas, lesiones y/o lesiones graves. Guarde todas las advertencias e instrucciones para referencia.

El término “herramientas eléctricas” en la advertencia se refiere a las herramientas eléctricas alimentadas por la red eléctrica (con cable) o a las herramientas eléctricas alimentadas por batería (sin cable).

a) Seguridad del lugar de trabajo

1) Mantenga el lugar de trabajo limpio y bien iluminado. Los lugares caóticos y oscuros pueden causar accidentes.

2) No utilice herramientas eléctricas en ambientes explosivos, como líquidos, gases o polvos inflamables.

Las chispas generadas por las herramientas eléctricas pueden encender el polvo o el gas.

3) Cuando utilice herramientas eléctricas, manténgase alejado de los niños y de los espectadores. La falta de concentración puede hacerle perder el control de la herramienta.

b) Seguridad eléctrica

1) El enchufe de la herramienta eléctrica debe coincidir con la toma de corriente. El enchufe no debe ser modificado de ninguna manera. Las herramientas eléctricas que deben estar conectadas a tierra no pueden utilizar ningún enchufe de conversión. Enchufes no modificados y tomas de corriente correspondientes reducen el riesgo de descargas eléctricas.

2) Evite el contacto humano con superficies conectadas a tierra, como tuberías, disipadores de calor y refrigeradores. Si el cuerpo toca la superficie del suelo, aumentará el riesgo de descarga eléctrica.

3) No exponga las herramientas eléctricas a la lluvia o la humedad. La entrada de agua en la herramienta eléctrica aumenta el riesgo de descargas eléctricas.

4) No maltrate el cable flexible. Nunca utilice herramientas eléctricas para manipular, tirar o desconectar los cables. Mantenga el cable alejado del calor, el aceite, bordes afilados o partes móviles. Los cables dañados o enredados aumentan el riesgo de descargas eléctricas.

5) No maltrate el cable flexible. Nunca utilice herramientas eléctricas para manipular, tirar o desconectar los cables. Mantenga el cable alejado del calor, el aceite, los bordes afilados o las partes en movimiento. Los cables dañados o enredados aumentan el riesgo de descargas eléctricas.

5) Cuando utilice herramientas eléctricas en exteriores, utilice un cable de extensión adecuado para uso exterior. Los cables adecuados para uso exterior reducen la electricidad Corren el riesgo.

6) Si es imposible evitar el uso de herramientas eléctricas en un ambiente húmedo, es necesario utilizar una fuente de alimentación con protección de dispositivo de corriente residual (RCD). El uso de RCD puede reducir el riesgo de descargas eléctricas. Nota: El término “dispositivo de corriente residual (RCD)” puede ser sustituido por el término “interruptor diferencial (GFCI)” o “interruptor automático de fuga a tierra (ELCB)”.

C) Seguridad personal

1) Manténgase alerta, preste atención a lo que está haciendo y permanezca despierto cuando utilice herramientas eléctricas. Cuando se sienta cansado o bajo la influencia de medicamentos, no opere herramientas eléctricas después de tomar sustancias, alcohol o tratamientos. La negligencia momentánea en el uso de herramientas eléctricas puede causar lesiones personales graves.

2) Utilice ropa de protección personal. Use siempre gafas de protección. Los dispositivos de protección, como el uso de mascarillas antipolvo en condiciones adecuadas, calzado de seguridad antideslizante, cascos, protectores auditivos y otros dispositivos pueden reducir las lesiones personales.

3) Prevenir el arranque accidental. Asegúrese de que el interruptor esté en posición de apagado antes de conectar la fuente de alimentación y/o el paquete de baterías, de tomar o manipular las herramientas. Se refiere al peligro de encender una herramienta o un interruptor que está en un interruptor o cuando está encendido en seco.

4) Retire cualquier llave de ajuste o llave antes de encender las herramientas eléctricas. Las llaves dejadas en las partes giratorias de las herramientas eléctricas o la llave pueden causar lesiones personales.

5) No extienda excesivamente las manos. Preste siempre atención al apoyo y al equilibrio del cuerpo. Esto permite controlar mejor las herramientas eléctricas en situaciones imprevistas.

6) Vístase de manera apropiada. No use ropa holgada ni accesorios. Mantenga el cabello y la ropa alejados de las partes móviles. La ropa holgada, los adornos o el cabello largo pueden quedar atrapados en las partes móviles.

7) Si se proporciona un dispositivo para la conexión con la herramienta para la eliminación de virutas y la recogida de polvo, asegúrese de que la conexión esté intacta y se utilice correctamente. El uso de colectores de polvo reduce el riesgo causado por los residuos de polvo.

8) No se confíe en la familiaridad que proviene del uso frecuente de las herramientas e ignore las directrices de seguridad para las herramientas. Una acción imprudente puede causar lesiones graves en un instante.

d) Uso y precauciones para las herramientas eléctricas

1) No fuerce el uso de herramientas eléctricas, utilice las herramientas eléctricas apropiadas según el propósito.

Elegir las herramientas eléctricas adecuadas diseñadas según las evaluaciones hará su trabajo más eficaz y más seguro.

2) Si el interruptor no puede encenderse o apagarse, la herramienta eléctrica no puede ser utilizada. Las herramientas eléctricas que no pueden ser controladas por interruptores son peligrosas y deben ser reparadas.

3) Antes de realizar cualquier ajuste, sustituir los accesorios o guardar las herramientas eléctricas, el enchufe y/o la batería deben ser retirados de la alimentación (si son extraíbles). Esta medida de seguridad reduce el riesgo de arranque accidental de las herramientas eléctricas.

4) Guarde las herramientas eléctricas inactivas fuera del alcance de los niños y no permita que personas que no estén familiarizadas con las herramientas eléctricas y que no hayan comprendido estas instrucciones las utilicen. Las herramientas eléctricas son peligrosas en manos de usuarios no capacitados.

5) Mantenimiento de las herramientas eléctricas y sus accesorios. Compruebe si las partes móviles están ajustadas en posición o bloqueadas, revise las partes por daños y otras condiciones que afecten el funcionamiento de las herramientas eléctricas. Si están dañadas, las herramientas eléctricas deben ser reparadas antes de su uso. Muchos accidentes son causados por herramientas eléctricas en malas condiciones de mantenimiento.

6) Mantenga la herramienta de corte afilada y limpia. Las herramientas bien mantenidas con bordes afilados no se atascan fácilmente y son fáciles de controlar.

7) Seleccione la cabeza de la herramienta eléctrica, los accesorios y las herramientas según el manual de instrucciones y considere las condiciones de trabajo y la operación a realizar. El uso de herramientas eléctricas para operaciones que no son coherentes con su propósito puede llevar a situaciones peligrosas.

8) Mantenga el mango y la superficie de agarre secos y limpios, y no los manche con grasa. En caso de accidente, un mango resbaladizo no garantiza la seguridad del agarre y el control de la herramienta.

1.5 Mantenimiento

1. Permita que el personal de mantenimiento profesional utilice las mismas piezas de repuesto para reparar las herramientas eléctricas. De este modo se garantiza la seguridad de las herramientas eléctricas reparadas.

2. Nunca repare una batería dañada, la batería solo puede ser reparada por el fabricante o su proveedor de servicios de mantenimiento autorizado.

3. para las herramientas a batería:

a, una descripción de los límites de temperatura de carga del paquete de baterías, del uso de la herramienta y del paquete de baterías y de almacenamiento y el rango de temperatura de carga recomendado,

b, para las herramientas a batería que utilizan paquetes de baterías extraíbles o paquetes de baterías divididos, hay un número de clase, un número de serie o un número de serie.

Especifique de manera equivalente una descripción del paquete de baterías apropiado

c, por número de clase, número de serie o equivalente para especificar la descripción del cargador apropiado.



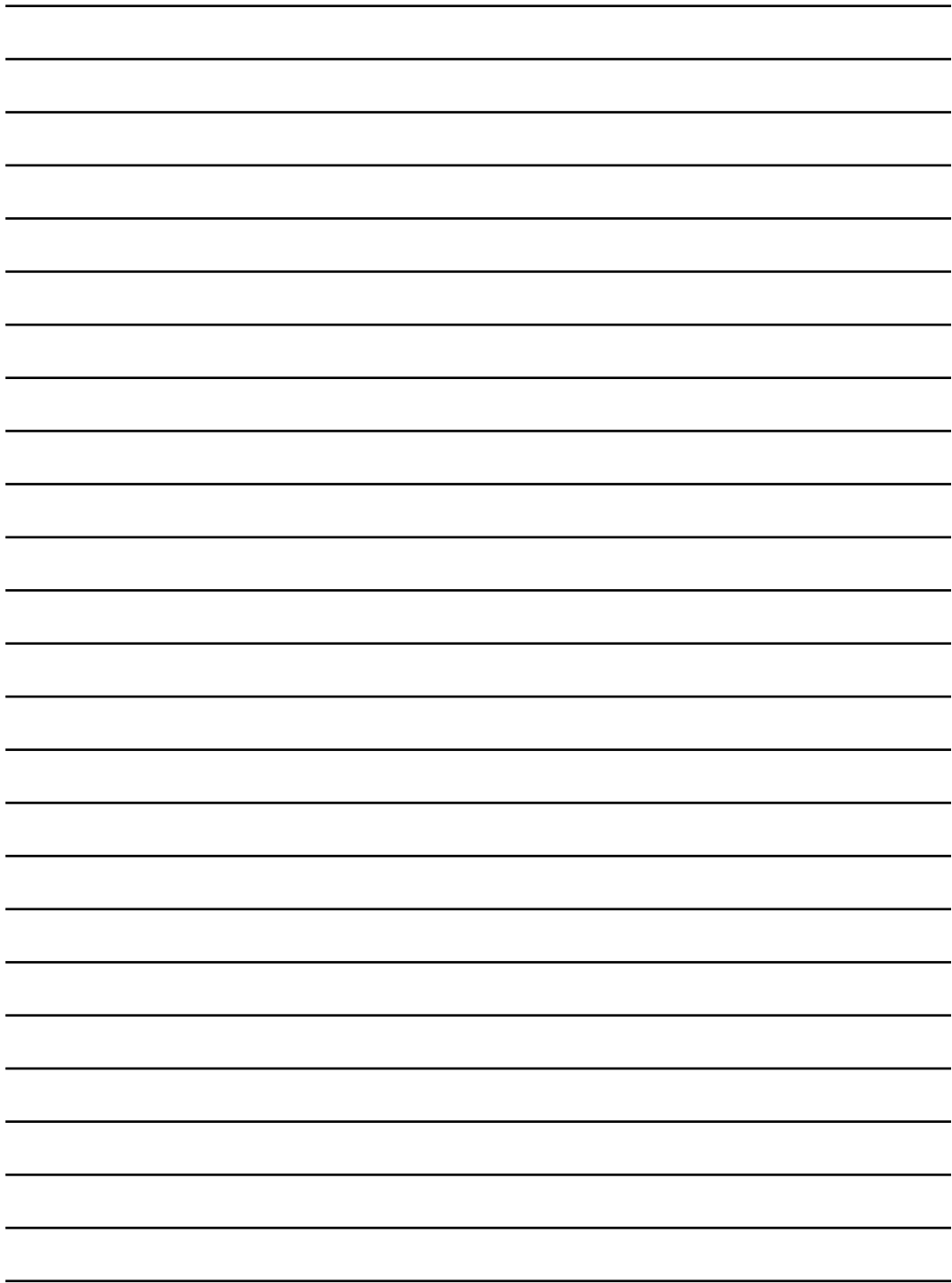
Servicio postventa

En caso de problemas durante el uso, por favor póngase en contacto con nosotros a tiempo (para información de contacto ver la última página), contamos con personal profesional para responder a preguntas y problemas, para que el personal de mantenimiento calificado utilice las mismas piezas de repuesto exactas para reparar las herramientas eléctricas, de modo que mantenga el rendimiento de seguridad del producto.



Declaración

La empresa se reserva el derecho de realizar mejoras técnicas a los productos descritos en el presente manual; por favor comprenda cualquier cambio! En caso de discrepancia entre la imagen gráfica y la descripción textual contenidas en este manual y el objeto real, ¡consulte el objeto real!



EC DECLARATION OF CONFORMITY - HERSTELLERERKLÄRUNG - DECLARATION 'CE' DE CONFORMITE - DECLARACION DE CONFORMIDAD - DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' EUROPEA - GELUKKVOORMIGHEIDSVERKLARING - EC DEKLARATION I OVERENSSTEMMELSE - DECLARAÇÃO CE DE CONFORMIDADE - EY ILMOITUS - FORSAKRAN OM OVERENSSTEMMELSE - BEKREFTENDE EU ERKLÆRING - ΔΗΛΩΣΗ ΕΚ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ - EUROPEJSKA DEKLARACJA ZGODNOSCI

1) MANUFACTURER – HERSTELLER – FABRICANT – FABRICANTE – COSTRUTTORE – CONSTRUCTEUR – PRODUCTENT – FABRICANTE – VALMISTAJA – TILLVERKARE – FABRIKANT – Κατασκευαστής – PRODUCENT:
Blue Bird Industries Fabbrika Motori s.r.l.
Via Due Camini 19, 36010 Zanè (VI), Italia

2) DESCRIPTION OF THE MACHINERY – BESCHREIBUNG DER MASCHINE – DESCRIPTION DE LA MACHINE – DESCRIPCION DE LA MAQUINARIA – DESCRIZIONE DELLA MACCHINA – BESCHRIJVING VAN DE MACHINE – BESKRIVELSE AF MASKINEN – DESCRIÇÃO DA MAQUINA – KONEEN NIMITYS – MATERIELSLAG – BESKRIVELSE AV MASKINERIEI – ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ – OPIS MASZYN:
RASAERBA A BATTERIA – CORDLESS LAWN MOWER

a) MAKE – FABRIKAT – MARQUE – MARCA – MARCA – MERK – MÆRKE – MARCA – MERKKI – FABRIKAT – FABRIKANT – МАРКА – MARKA:

BLUE BIRD INDUSTRIES Fabbrika Motori srl

Via Due Camini 19, Zanè, Italia

b) TYPE / TYP / TYPE / TIPO / TIPO / TYPE / TYPE / TIPO / MALLI / TYPBE / TYPE / ΤΥΠΟΣ / TYP:

LM 22-41

2000/14/EC (2005/88/EC) – Livelli di potenza sonora come da allegato V – Sound Power Levels performed per annex V	
TIPO	Livelli di Potenza Sonora Misurata / Livelli di Potenza Sonora Garantita LWA Sound Power Levels Measured / Sound Power Level Guaranteed LWA (dB)
LM 22-41	89 / 96

c) Il prodotto è conforme alle direttive - The product complies with the directives - Das Produkt entspricht den Richtlinien - Le produit est conforme aux directives - El producto cumple con las directivas :

- 2006/42/EC – 2014/30/EU – 2000/14/EC (2005/88/EC) – 2011/65/EU

d) REFERENCE TO STANDARDS/HARMONIZED STANDARDS - VERWEIS AUF NORMEN/HARMONISIERTE NORMEN - REFERENCE AUX NORMES/NORMES HARMONISEES - REFERENCIA A ESTANDARES/ESTANDARES ARMONIZADOS - RIFERIMENTO ALLE NORME/NORME ARMONIZZATE - REFERENTIE NAAR STANDAARDEN/GEHARMONISEERDE STANDAARDEN - REFERENCE TIL STANDARDER/HARMONISEREDE STANDARDER - REFERENCIA AS NORMAS/NORMAS HARMONIZADAS - VITTAUS STANDARDDEIHN/YHTEISIIN STANDARDDEIHN - REFERERANDE TILL STANDARDER/HARMONISERADE STANDARDER - HENVISNING TIL STANDARD/FELLES STANDARD - ΑΝΑΦΟΡΑ ΣΕ ΠΡΟΤΥΠΑ/ΕΝΑΡΜΟΝΙΣΜΕΝΑ ΠΡΟΤΥΠΑ - ODNIESIENIE DO NORM/NORM ZHARMONIZOWANYCH:

EN 62481-1:2015/A11:2022

EN IEC 62841-4-3:2021/A11:2021

e) Il caricabatterie (mod. KH50-2102380-2E) è stato fabbricato e distribuito in conformità con le seguenti direttive: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE
The charger (mod. KH50-2102380-2E) has been manufactured and put on the market in accordance with the following directives: 2014/35/EU, 2014/30/EU and 2011/65/UE
Das Ladegerät (mod. KH50-2102380-2E) wurde gemäß den folgenden Richtlinien hergestellt und vertrieben: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE
Le chargeur (mod. KH50-2102380-2E) a été fabriqué et distribué conformément aux directives suivantes: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE
El cargador (mod. KH50-2102380-2E) fue fabricado y distribuido de acuerdo con las siguientes directivas: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE

Importato da - Imported by - Eingeführt von - Importé par - Importado por:



BLUE BIRD INDUSTRIES – FABBRICA MOTORI s.r.l.
ZANÈ (VI) – ITALIA 28-04-2023

The chairman – Der vorsitzender – Le président – El presidente – Il presidente – De voorzitter – Daglig leder – O presidente – Toimitusjohtaja – Verkställande direktör – Administrerende direktør – Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ – Prezes

VANDA VITELLA

(GB) Technical documentation maintained by
(F) Documentation technique maintenue par
(I) Documentazione tecnica conservata da
(DK) Teknisk dokumentation tilhåndhalden af
(FI) Teknisten asiakirjojen ylläpitäjä
(NO) Teknisk dokumentasjon vedlikeholdt av

(D) Technische Dokumentation aktualisiert durch
(E) Documentacion tecnica mantenida por
(NL) Technische documentatie onderhouden door
(P) Documentação tecnica mantida por
(SE) Teknisk dokumentation tillhandhållen av
(GR) τεχνικό φάκελο που τηρείται από

BLUE BIRD INDUSTRIES – FABBRICA MOTORI s.r.l.

VANDA VITELLA



BLUE BIRD INDUSTRIES Fabbrica Motori s.r.l.

Via Due Camini, 19
36010 ZANÉ ITALIA
Tel. 0445 314138
Fax 0445 314225

www.bluebirdind.com